

# thejapantimes *alpha*

大学向け

Alphaデジタルサービスのご案内

2023年1月

株式会社 ジャパンタイムズ出版  
Alphaマーケティング・販売室

# 社会で通用する英語力養成に、Alphaをお勧めします

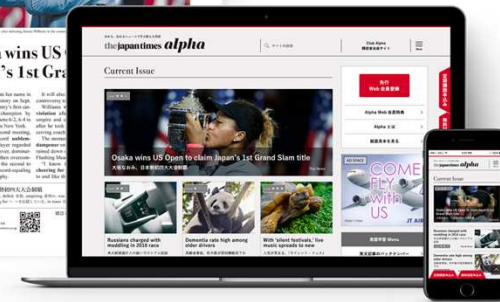
thejapantimes **alpha**

(株)ジャパントイムズが発行する週刊英字新聞「The Japan Times Alpha」は、最新のニュースやネイティブによるコラムやエッセイで構成され、国内外の今を語る英語表現力を養うのに最適です。

マイペースで進められる英語学習、検定対策のほか、オンライン教材としても活用しやすいように、様々なデジタルツールをご用意しております。



- 毎週金曜日発行
- 価格(税込) 1部 380円  
月ぎめ 1,450円
- タブロイド判、標準24頁



## 【こんなニーズにお応えします】

- ✓ 時事問題について自らの意見を英語で発信する訓練をさせたい
- ✓ 英検、TOEIC® 等の検定対策として、リスニング・速読を強化したい
- ✓ 国際化に適応し、「英語で日本について語れる力」をつけさせたい
- ✓ オンラインで毎週新鮮な教材を手軽に活用したい
- ✓ 英語担当教員の授業準備を軽減したい

【利用人数に応じた従量制プラン】 ※ 科目・クラス・学年・学科・学部単位でのご契約となります。

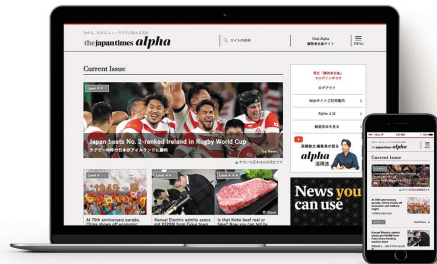
## Webサイト+デジタルビューアー = ② デジタルビューアープラン

### Webサイトのみ = ① Passコードプラン

グループ専用のPassコードでWebサイトにログインし、コンテンツを無制限で利用。

※ Webコンテンツ補完のために、新聞の併読をお勧めします。

#### Alpha Webサイト



- ・ 主要記事
- ・ 全訳
- ・ 読上げ音声
- ・ 動画講座
- ・ 英単語集

グループ専用のビューアーインデックス（発行号一覧）に、ID/PWでログイン。Webサイト用のPassコードも同時発行されます。

#### デジタルビューアー



Alphaを1部丸ごと、紙面をめくるのと同じように閲覧できます。目次機能やテキスト検索機能付き。

※映画欄のみ非公開

団体専用 URL・ID/PW、Passコードのシェア（個人登録不要）

学校内



通学



自宅学習



※同時接続人数の制限はございません

【学校の規模に応じた定額制プラン】※ 学校単位でのご契約となります。

## 学校内

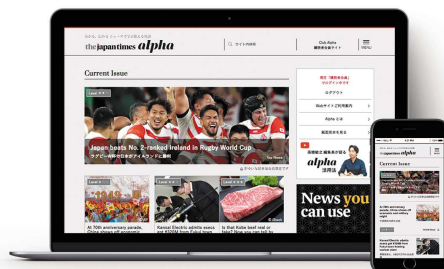
URL・ID/PW不要

学校IPアドレス内どこからでも、AlphaのWebサイト／デジタルビューアー（どちらか／両方で選択可）に認証なしでアクセスし、無制限で利用できるプランです。

### ③ IP解放型プラン（Webサイト＋デジタルビューアー）

#### IP解放型プラン（Webサイトのみ）

##### Alpha Webサイト



- ・ 主要記事
- ・ 全訳
- ・ 読上げ音声
- ・ 動画講座
- ・ 英単語集

#### デジタルビューアー



Alphaを1部丸ごと、紙面をめくるのと同じように閲覧できます。目次機能やテキスト検索機能付き。  
※映画欄のみ非公開

## 1

### お申し込み

- ・ ご利用プラン、利用人数と利用期間をご連絡ください。
- ・ オンライン上のご利用規約に同意いただいたうえで、所定の利用申込書をご提出ください。
- ・ 見積書・請求書を発行します。お振込は利用開始月の月末までをお願いします。

## 2

### 御校専用のアクセス環境をご用意します。

- ・ お申込みから3営業日程度でグループ専用のアクセス環境を設定します。設定が完了しましたら下記情報を「ご利用案内」書面にしてお伝えしますので、ご利用者に配布して周知してください。
- ※IP解放型プランの場合はご利用開始前に指定IPからのアクセスのテストをお願い致します。

① Passコードプラン	② デジタルビューアープラン	③ IP解放型プラン
サイトログイン用Passコード	ビューアーURL + ID/PW サイトログイン用Passコード	ビューアーURL

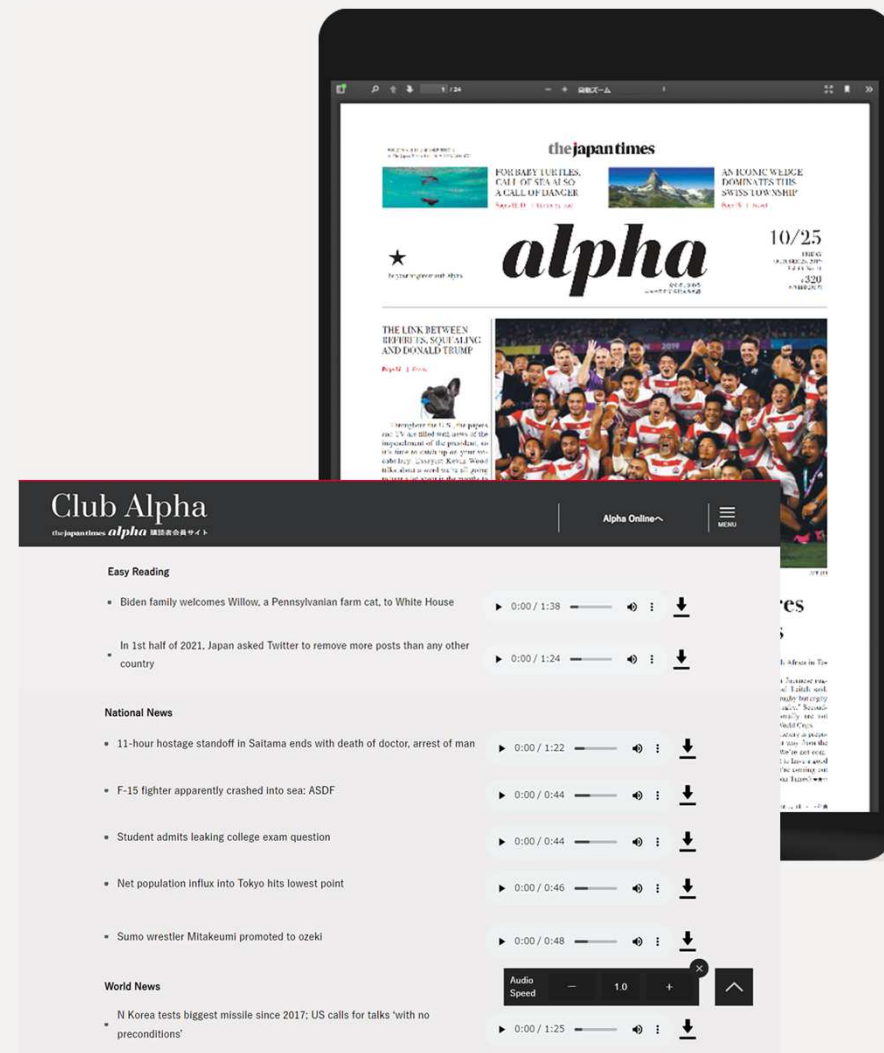
## 3

### ご利用の開始

- ・ ご利用開始日になりましたら、ご利用を開始してください。個人登録等は一切不要です。
- ※デジタルビューアー最新号は発行号日付6日前の土曜日に公開されます。
- ※Passコード・ビューアープランでアクセスユーザー数に異常値が出ている場合は、一旦PassコードやPWをリセットさせていただく場合がございます。

# Webサイト・ デジタルビューアーの ご紹介

AlphaのWebサイトとデジタルビューアーの、使い方や機能についてご説明します。





# ニュースサイト「Alpha Online」

<https://alpha.japantimes.co.jp/>

thejapantimes *alpha*

『The Japan Times Alpha』の主要記事（毎週8本＋隔週1本）や和訳が毎週金曜夕方に更新されます。



★単語訳があるから、辞書を引く手間を省いてどんどん読み進められる！

難しい単語には下線がついていて、1クリックで和訳が確認できます。辞書に載っていないような新しい時事用語も、用例とともに触れられるのが特長です。

★レベルに合わせて記事を選べる

全ての記事には難易度(初級～上級)が表示されているので、生徒のレベルに合わせて記事を選べます。

☆☆☆：ALL LEVELS

★☆☆：EASY（TOEICスコア550未満の人向け）

★★☆：INTERMEDIATE（TOEICスコア550-800の人向け）

★★★：ADVANCED（TOEICスコア800以上の人向け）



学習エリア「Club Alpha」  
との切り替え

★主要英文記事は1年分のバックナンバーが読める

★毎週22本の全訳が掲載され、1年分のバックナンバーを公開

ここからClub Alpha内各コンテンツ  
へ直接移動も可能

# 紙面連動の学習エリア「Club Alpha」

<https://alpha.japantimes.co.jp/clubalpha/>

thejapantimes *alpha*

『The Japan Times Alpha』の紙面と連動し、様々なスキルを伸ばす講座やエクササイズ、リスニング音源を提供しています。

## ■ Video Lectures—Alpha最新号で学ぶ動画講座

新聞記事をベースにして様々なスキルを伸ばすWeb講座が毎週4本。自主学習にも最適です。

## Reading



1面記事を使った読解講座。難しい文の構造や文法を解き明かし、読解力を養います。講師は大学受験予備校講師の斉藤健一氏。

## Vocabulary



記事の中に出てくる重要ボキャブラリーを解説し、エクササイズで定着を図ります。講師はAlpha編集長の高橋敏之。

## Pronunciation



1つの記事を取り上げ、発音上のポイントを解説。海外のニュースキャスターのような音読を目指します。講師は英語発音コーチの明場由美子氏。

## Discussion



2人のネイティブスピーカーが記事について英語で議論。意見を述べるための英語表現はもちろん、海外の人の視点も同時に学べます。

The screenshot shows the Club Alpha website with a navigation bar at the top. Below the navigation bar, there are several sections: 'Video Lectures' (highlighted with a green box), 'Listening & Speaking' (highlighted with a green box), 'Web学習コンテンツ' (highlighted with a green box), and 'Archives' (highlighted with a green box). Each section contains links to various resources, including video lectures, listening and speaking exercises, and archives of past content.

## ■ Listening & Speaking

毎週6本の記事を元に、リスニング音声+ボキャブラリー解説+Comprehension Check+Speaking Practice（自分の意見や記事に関連した質問に対して英語で答える）をセット。

## ■ 英文記事読み上げ音声

ネイティブスピーカーによる英文記事の読み上げ音声を15本お届けします。**※Club Alphaのリスニング音声は全て再生速度コントローラー付き**

## ■ 時事キーワード集

ジャパントイムズの元記者が、今知っておきたい時事用語をピックアップし、用法や関連語、ニュースの背景とともに解説。随時新しい用語も追加されます。

## ■ Archives

紙面で掲載されている記事のうち、短時間で気軽に取り組める、Describe This！（日常表現クイズ）、Error Corrector（英文の間違い探し）、留学生リリアンに日本文化を説明する「教えて日本のコト」を公開しています。



# 紙面が丸ごと読める デジタルビューアー

thejapantimes *alpha*

新聞を読むのと同じように『The Japan Times Alpha』の紙面を各種デジタル端末から見ることができます。ページインデックス機能やテキスト検索機能など、便利な機能が多数搭載されています。

デジタルビューアーサンプルはこちらから体験できます。

テキスト検索機能

サムネイル表示機能

目次表示機能

各種表示コントロール機能

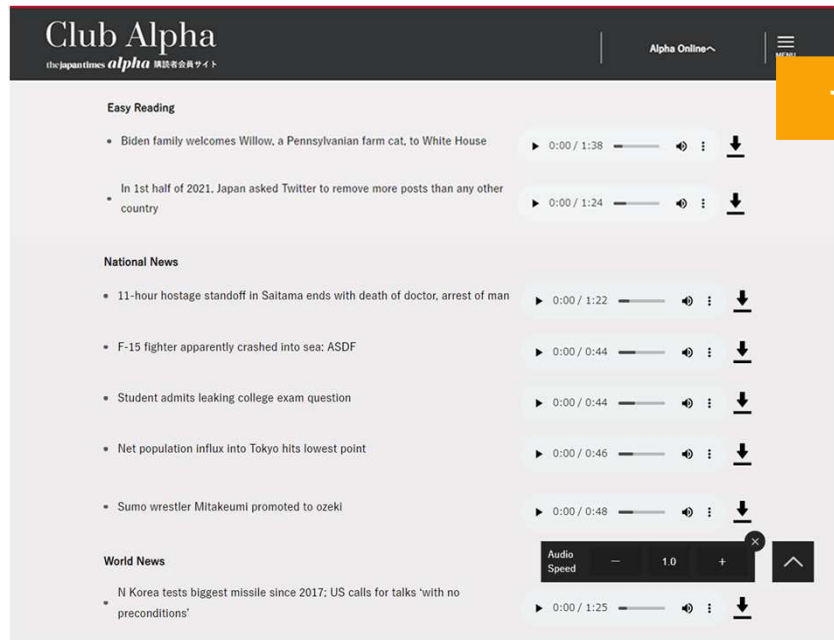
thejapantimes  
alpha  
10/25  
FOR BABY TURTLES, CUP OF SEA IS A CALL OF DANGER  
AN ICONIC WEDGE DOMINATES THE SWISS TOWNSHIP  
THE LINK BETWEEN REFEREE IS, SCOUTING AND DONALD TRUMP  
Japan beats Scotland, secures berth in RWC quarterfinals  
and, secures quarterfinals

## 導入事例のご紹介

Alphaのコンテンツを実際に授業や課題でどのように使ったらよいのか、事例をもとにご紹介します。



Alphaを授業内の活動や課題としてどのように取り入れるか、具体例をご紹介します。



## ディクテーション

使用コンテンツ：  
英文記事読み上げ音声（Club Alpha内）

毎週15本UPされる英文記事の読み上げ音声は、ディクテーションに利用できます。音声のスピードコンローラーもついているので、最初はゆっくり始めていきましょう。英文テキストはAlpha Onlineやデジタルビューアーから取り出せるので、簡単に穴埋め問題を作成することができます。音声データはお持ちのデバイスにダウンロードも可能です。

使用コンテンツ：  
P.7 Focus（紙面のみ）

ディスカッション  
ディベート  
スピーチ

毎週ニュースの一番最後に登場する「Focus」は国内外の社会問題や注目すべき取り組みを掘り下げる、スピーチやディスカッションのテーマとして取り上げやすいコーナーです。難しい用語は語注を参考にしながら読み解き、この内容について自分の言葉で紹介し、賛成か反対か、理由を交えてスピーチをしてもらい、英語でまた違う意見を述べる、といった展開ができます。

## Sony Music leads in support for artists' mental well-being

日本の大手レコード会社が所属アーティストやスタッフのメンタルケアをサポートするプロジェクトを開始した。コロナ禍の今、エンターテインメント業界でもメンタルケアの重要性が見直されている。



The Fuji Rock Festival opens in Yuzawa, Niigata Prefecture, on Aug. 20, 2021. KYODO

1 In Japan, where mental illness is still widely seen as a taboo subject, Sony Group Corp.'s music unit has launched a pioneering project to provide its signed artists with mental and physical health care.

2 The company, which has stars such as LiSA and Akiko Yano on its books, has acted in response to the toll the coronavirus pandemic has been taking on the working lives of performers.

3 Because artists' work styles and contracts vary, caring for their health has mostly been up to the artists themselves or their talent managers, unlike company workers, whose employers provide them with regular health examinations.

4 Under the new program that started in August 2021, Sony Music Entertainment (Japan) Inc. offers its artists and creators free round-the-clock online medical counseling, face-to-face counseling, and regular mental and physical checkups.

5 Shinji Obana, SMEJ's vice president of Global Business Strategy, said the kind of support provided by the new initiative, dubbed "B-side," is very hard to find in Japan, unlike in Europe and the United States, where music companies cooperate with nonprofit organizations to support the mental well-being of their artists.

6 "Regular mental checkups, which began as a trial in the spring (of 2021), were highly welcomed by the artists," Obana said.

7 According to Obana, the coronavirus pandemic prompted SMEJ to take action as the firm's talent managers department "voiced the need to help their artists as an organization" because of the difficulties artists were facing in holding concerts and otherwise fulfilling their role as performers.

8 The company is also planning to hold in-house workshops for all employees to raise awareness of mental health and create an environment where people can talk about the topic more openly within the company. But they say the measures are not sufficient to fundamentally improve the situation.

9 Yuri Ishii, an industrial counselor who worked at major record firms for over 30 years including as an executive, said people in powerful positions in the industry need to abandon certain presumptions, namely that artists are happy to work long hours because music is what they love and that the struggles they face go with the job.

10 Artists are also susceptible to the belief that anxiety or pain is a necessary source of creativity, a view often shared by fans and producers. Adding to the pressure of creating a new song today is the expectation that the artist will promote it on social media, whether or not they want to, experts say.

11 Masahiko Teshima, an artist-turned-industrial counselor and a teacher at Muse Academy of Music in Tokyo, said many of the artists he is acquainted with, including those who have graduated from his school, find using social networking services "a heavy burden," partly as it makes them more vulnerable to online attacks.

12 While Sony Music's initiative was significant, he said, it is also a "transition time" for fans to learn about mental health, as such knowledge "could act as a brake" and stop someone sending abusive messages directly to an artist.

13 "If fans, artists and record companies can create a base of respecting artists' health, I think the situation will improve," Teshima said. (Kyodo)

アーティストの精神的健康をサポートする音楽業界の挑戦

1 has launched ～を開始した。  
2 in response to ～～に反応して、toll 打撃。  
3 vary 異なる。up to ～～の責任。  
4 round-the-clock 24時間体制の。face-to-face 対面の。checkups 健康診断。

1 initiative 取り組み。dubbed ～と名付けられた。  
2 prompted ～to ～～が～するよう促した。voiced ～を訴えた。  
3 presumptions 思い込み。

4 (are) susceptible to ～～の影響を受けやすい。expectation 期待。whether or not ～～かどうかに関係なく。  
5 vulnerable to ～～の被害を受けやすい。[本文 — 520 words]





# Nations compromise on coal to strike UN climate agreement

U.N. climate talks ended Nov. 13 with a deal that for the first time targeted **fossil fuels** as the key driver of global warming, even as **coal-reliant** countries lobbied last-minute objections.

While the agreement won **applause** for keeping alive the hope of **capping** global warming at 1.5 degrees Celsius, many of the nearly 200 national delegations wished they had come away with more.

"If it's a good negotiation, the parties are uncomfortable," says

mate **envoy** John Kerry said in the final meeting to approve the Glasgow Climate Pact. "And this has been, I think, a good negotiation."

The two-week conference in Scotland delivered a major win in resolving the rules around carbon markets, but it did little to **assuage** vulnerable countries' concerns about long-promised climate financing from rich nations.

There was last-minute drama as India, backed by China and other

### 3-SENTENCE

### 3-SENTENCE SUMMARY

U.N. climate talks ended Nov. 13 with a deal that for the first time targeted fossil fuels as the key driver of global warming. World leaders agreed to cap global warming at 1.5 degrees Celsius. A last-minute move changed a clause calling to “phase out” coal-fired power to “phase down” coal use.

### 3 文要約に挑戦！

**推奨コンテンツ：**  
Top News、Easy Reading、Interviewなど  
(紙面・Alpha Onlineで掲載)

精読ではなく、ある程度の速さで英文全体の意味をつかむ訓練も、英検・TOEICなどの長文問題対策に非常に有効です。英文の理解スピードが上がれば、リスニングやもちろん実践の会話にも強くなります。ネイティブが話すスピードを目標に速読に取り組んでみましょう。下記がその目安ですが、レベルによって調整してください。

- ・1面 Top News：約200~230wordsを70~90秒で
- ・3面 Easy Reading：約130wordsを45秒で
- ・24面 Interview：500-600wordsの長文を3分~3分30秒で

## 英文要約

使用コンテンツ：Top News（紙面・Alpha Onlineで掲載。ただし模範解答は紙面のみ）

1面記事内の重要語句や表現を使って、3文要約に取り組んでみましょう。要約というと難しいイメージがありますが、本文中に出てきた語句をそのまま使えるため、意外にハードルは低く、またそれらの表現は読むだけでなく実際に自分で使ってみることで定着します。2面には3文要約の模範解答を掲載しています。

## The nonstop challenge from *biri* to the top

塾講師である恩師が書いた彼女の受験記録が大ヒットし、「ビリギャル」としてその名を世間に知られた小林さやかさん。彼女は現在、米国の大学院進学を目指して毎日平均8時間英語を勉強しているという。留学を決意した理由や実践している勉強方法について話を聞いた。

Sayaka Kobayashi is better known as *Biriyaru* (*The Gal Who Finishes Last*). She's the **titular** subject of a 2013 bestselling nonfiction novel, later made into a mega-hit movie. The book, written by her mentor and **cram school** tutor Nobutaka Tsubota, carries the message that with the right teaching, any student can aim for academic success — just like Kobayashi, who was at the bottom of her class but got into Tokyo's Keio University.

Now in her early 30s, Kobayashi has worked as a wedding planner, attended **graduate school** at Sacred Heart University in Tokyo and gained a reputation as a **lecturer** on education. Still, she says she's ready for a change. "So now, I'm studying to get into graduate school at a top U.S. university."

That decision came last year, shortly before the pandemic hit. "I had been lecturing for years, telling the kids in the lecture to 'do something exciting' with their lives. But I thought, what have I done lately that's given me a buzz? The answer was, not much. The time was ripe for another challenge, and since my biggest regret was that I never studied abroad, I decided to make it happen."

Easier said than done, as Kobayashi's English was very **rusty**. She needed to score 100 on TOEFL before applying to the grad school of her choice and knew it would be

an uphill **grind**. But the pandemic worked to Kobayashi's advantage: "Staying home all the time was actually ideal for studying."

These past 18 months have been spent studying English eight hours a day on average. Kobayashi keeps herself **accountable in a number of ways**, one of which is by asking people to study with her, virtually, via YouTube.

"A lot of kids have written in to say that the video helps them to concentrate on their own studies.

"Believe me, I know how hard studying is. I **complain** all the time when I'm studying English, but the important thing is to **keep at it**. Studying is like a marathon. Once you stop, it gets harder to start again."

To maintain her motivation and improve her speaking skills, Kobayashi has been attending an in-person English conversation school.

"The teachers, all from the Philippines, have such a positive outlook. If more Japanese spoke English, it could change the way this country works and thinks. Kids would be able to communicate with people from different cultures."

English is **life-altering**, she stresses.

you through the battlefield of life. I'm so excited to be able to use it, and to be in the U.S." She added with a laugh, "and I haven't even applied yet!" (Kaori Shoji)

**小林さやか**（こばやし さやか）  
1988年愛知県名古屋生まれ。坪田信  
貴書の『学年ビリのギャル』1年で偏差  
値を40上げて慶應大学に現役合格した  
話（KADOKAWA）の主人公。慶応義  
塾大学総合政策学部卒業。大学卒業後  
はウェディングプランナーとして従事し  
、現在は全国への講演活動や執筆、  
YouTubeでの配信など幅広く活動中。  
今年聖心女子大学大学院にて人間科学  
専攻博士前期課程を修了。



COURTESY OF SAYAKA KOBAYASHI

### Words to live by

Where there's a will, there's a way.

「意志あるところに道は開ける」。恩師の坪田先生に高校の時にもらった言葉を今も胸に刻んでいます。この言葉とともに、海外に行きます。

\*本欄インタビューのロングバージョンはウェブでお読みいただけます。

titular 題名にある。cram school tutor 塾講師。graduate school 大学院。lecturer 講師。buzz わくわく感。time was ripe 機が熟した。rusty さび付いた。grind コツコツやる勉強。accountable 責任を負う。in ... ways さまざまなやり方で。complain 文句を言う。keep at it 続ける。life-altering 人生を変える。

Club Alpha

Alpha Onlineへ

2022.2.11 | Essay

Do you have a green thumb?  
園芸の才能はある？

0:00 / 2:55

動画をダウンロード

英文を見る +

重要ボキャブラリーを見る +

和訳を見る

Listening Comprehension Check

What kind of garden does the author currently have?

☐ A) A balcony garden  
☐ B) A large garden  
☐ C) No garden

ニュース記事に  
リスニング、  
ボキャブラリー、  
問題をセット

## 使用コンテンツ：Listening&Speaking（Club Alpha 内）

1つの記事に対して、①読み上げ音声 ②英文 ③重要ボキャブラリー解説 ④和訳 ⑤Listening Comprehension Check ⑥Speaking practice がセットされ、一人でも取り組めるようになっています。⑥は記事の内容に関して「この改革に期待できるか？」「あなたなら参加するか？」といった設問を2-3問ご用意。英語で自分の意見をまとめる（発表する）エクササイズですので授業ではグループで取り組むと良いでしょう。

## 使用コンテンツ： 留学生Lillianの教えて 日本のコト！ （紙面・Alpha Onlineで掲載）

日本特有の文化や風習については意外と知らないもの。例えば「厄年って何？」「道草を食うってどういうこと？」など、英語で外国人に説明できるでしょうか？このコーナーでは留学生にやさしく教えてあげよう、という設定で例文が載っています。

## 日本特有の文化を海外に紹介するエクササイズ

### What does *yakudoshi* mean?

厄年って何ですか？

松葉づえをついた教授が講義に覆れてLillianたちはびっくり。「階段から落ちてしまいましたー厄年が早く来ちゃったみたいです」と教授が言いましたが、Lillianは意味が分からず考え込んでいます。そんな彼女に「厄年」について説明しましょう。



The end of yet another year. But the air is full of optimism as a new chapter approaches. For many, the beginning of a new year is somewhat magical and upbeat; hopes are high with a sense of possibility and excitement. There are some, however, hiding in their sheets and holding their breath, eyes darting furiously left and right, dreading the countdown to *yakudoshi* — a hapless year in which they will fall off a cliff while being struck by lightning and get eaten by a lion as their favorite ball team misses the pennant.

Why? Because *yakudoshi* (*yaku* means “misfortune” and *doshi* “year”) is a Japanese superstition that says men aged 25, 42 or 61, and women aged 19, 33 or 37, are jinxed. Many believe going to shrines or purchasing amulets will ward off the bad luck, but it's probably wiser to go get a medical checkup.

また1年が終わります。でも、新しい年に向けて空気が希望にあふれています。新しい年の始まりは多くの人にとって、魅惑的で陽気なものです。可能性とワクワク感に期待をします。しかし中には、シーツをかぶり息をひそめ左目を隠しながら、雷に打たれて崖から落ち、ライオンに襲われ、応援している野球チームが優勝を逃すという不運に遭った「厄年」を恐れている人もいます。なぜなら、厄年（厄とは災難で年はyearです）とは、男性は25歳と42歳と61歳、女性は19、33、37歳の年に厄が降りかかるという日本の迷信だからです。神社に行ったり厄除けのお守りを購入することで不運を回避できると信じる人も多いようですが、健康診断に行く方が賢明でしょう。

厄年という状態はjinxedと表現できます。例えば、I fell off my bike, broke my phone and lost my purse. I must be jinxed! と言えば「自転車から落ちて、携帯が壊れて財布失くした。呪われているに違いない!」という意味です。



【お問い合わせ・お申込み窓口】

 **MARUZEN-YUSHODO**

丸善雄松堂株式会社

学術ソリューション事業部  
企画開発統括部 サブスクリプショングループ

TEL : 03-6367-6047  
e-mail: [epro-j@maruzen.co.jp](mailto:epro-j@maruzen.co.jp)